

## Berufliche Schulen

Alle Schularten

*Innovativer  
Bildungsservice*

**Übungs- und Lernmaterialien zur Sprach-  
förderung**

**Vergleich online verfügbarer Angebote**

Alle Bildungsgänge

Stuttgart 2017



Landesinstitut für  
Schulentwicklung

Qualitätsentwicklung  
und Evaluation

Schulentwicklung  
und empirische  
Bildungsforschung  
Schulentwicklung

Bildungspläne

## Redaktionelle Bearbeitung:

Redaktion: Eva-Maria Eilermann, LS Stuttgart  
Autoren: Eva-Maria Eilermann, LS Stuttgart  
Layout: Daniel Walter, LS Stuttgart  
Stand: März 2017

## Impressum:

Herausgeber: Landesinstitut für Schulentwicklung (LS)  
Heilbronner Straße 172, 70191 Stuttgart  
Telefon: 0711 6642-0  
Telefax: 0711 6642-1099  
E-Mail: [poststelle@ls.kv.bwl.de](mailto:poststelle@ls.kv.bwl.de)  
[www.ls-bw.de](http://www.ls-bw.de)

Druck und Vertrieb: Landesinstitut für Schulentwicklung (LS)  
Heilbronner Straße 172, 70191 Stuttgart  
Telefon: 0711 66 42-1204  
[www.ls-webshop.de](http://www.ls-webshop.de)

Urheberrecht: Inhalte dieses Heftes dürfen für unterrichtliche Zwecke in den Schulen und Hochschulen des Landes Baden-Württemberg vervielfältigt werden. Jede darüber hinausgehende fotomechanische oder anderweitig technisch mögliche Reproduktion ist nur mit Genehmigung des Herausgebers möglich. Soweit die vorliegende Publikation Nachdrucke enthält, wurden dafür nach bestem Wissen und Gewissen Lizenzen eingeholt. Die Urheberrechte der Copyrightinhaber werden ausdrücklich anerkannt. Sollten dennoch in einzelnen Fällen Urheberrechte nicht berücksichtigt worden sein, wenden Sie sich bitte an den Herausgeber. Bei weiteren Vervielfältigungen müssen die Rechte der Urheber beachtet bzw. deren Genehmigung eingeholt werden.

© Landesinstitut für Schulentwicklung, Stuttgart 2017

---

## Inhaltsverzeichnis

<b>1</b>	<b>Kurzbeschreibung.....</b>	<b>1</b>
<b>2</b>	<b>Vergleich von Übungs- und Lernmaterialien zur Sprachförderung.....</b>	<b>2</b>
<b>3</b>	<b>Sprachtests im Internet .....</b>	<b>4</b>



## 1 Kurzbeschreibung

Aufgrund einer Zunahme von Migrantinnen und Migranten an beruflichen Schulen, welche ohne oder mit nicht ausreichenden Deutschkenntnissen entsprechende Abschlüsse erreichen möchten, ist eine verstärkte Sprachförderung notwendig.

Die vorliegende Handreichung unterstützt diese Sprachförderung und stellt einen Überblick der auf dem Markt vorhandenen Übungs- und Lernmaterialien zur Sprachförderung dar.

Diese Übungs- und Lernmaterialien werden den Migrantinnen und Migranten zum eigenständigen Üben und Überprüfen der eigenen Sprachkenntnisse an die Hand gegeben, damit sie ihre Sprachdefizite verbessern können. Des Weiteren sind diese größtenteils kostenlos im Internet abrufbar und stellen häufig eine Ergänzung zur eingesetzten Schulbuchliteratur dar.

Neben diesen Übungsmaterialien enthält die Handreichung auch eine Auflistung verschiedener Sprachtests, damit eine Einstufung des jeweiligen Sprachniveaus nach dem Europäischen Referenzrahmen vorgenommen werden kann. In den Überprüfungen werden die vier Kompetenzbereiche Hören, Lesen, Schreiben und Sprechen aufgegriffen und in Einzelsequenzen überprüft. Auch sie sind größtenteils kostenlos und online durchführbar.

## 2 Vergleich von Übungs- und Lernmaterialien zur Sprachförderung

Homepage	Kurzvorstellung	Bearbeitung als Webversion	Kostenlos verfügbar	Lösungen vorhanden	Sonstiges	Link (Stand)
Insitut für Interkulturelle Kommunikation Bayern, Berlin, Thüringen	Übungen zur Schreib-, Lese- und Hörkompetenz	x	x	x		<a href="http://www.iik.de/uebungen-spiele">www.iik.de/uebungen-spiele</a> (Stand: 29.03.2017)
Orthografietrainer	Übungen zur Rechtschreibung und Grammatik nach Schwierigkeitsgraden	x	x	x	Zusätzlich stehen Videos und Links zum Download zur Rechtschreibung zur Verfügung	<a href="http://orthografietrainer.net/uebung/uebungsauswahl.php">http://orthografietrainer.net/uebung/uebungsauswahl.php</a> (Stand: 29.03.2017)
Duden	Nachschlagemöglichkeiten, Download von Apps, Sprachberatung, Sprachspiele und Sprachwissentests	x	z. T.	x	Nicht nach Niveaus eingestuft, kein DaF-Bezug	<a href="http://www.duden.de/sprachwissen/sprachspiele">www.duden.de/sprachwissen/sprachspiele</a> (Stand: 29.03.2017)
Land der Wörter	Rätsel für die Wortschatzarbeit nach Niveaustufen und Themen	x		x	Rätselhefte nach Themen (z. B. Freizeit, Urlaub, Ostern, ...) zusätzlich kostenpflichtig erwerbbar	<a href="http://land-der-woerter.de/">http://land-der-woerter.de/</a> (Stand: 29.03.2017)
Deutsch-perfekt	Informationen und Übungen zur Lesekompetenz, Hörkompetenz und Grammatik nach Schwierigkeitsgraden	x	z. T.	x	CD's mit zusätzlichen Übungen und Zeitschriftenabo kostenpflichtig erwerbbar	<a href="http://www.deutsch-perfekt.com/deutsch-lernen">www.deutsch-perfekt.com/deutsch-lernen</a> (Stand: 05.04.2017)
IMED-KOMM-EU: Interkulturelle medizinische Kommunikation in Europa	Übungen für ausländische Gesundheits- und Krankenpflegerinnen/-pfleger		z. T.		Geeignet für BFS (z. B. Altenpflegehilfe)	<a href="http://www.imed-komm.eu/kurs_pflegeraeft">www.imed-komm.eu/kurs_pflegeraeft</a> (Stand: 05.04.2017)

Deutsch lernen und Deutschland kennenlernen!	Grammatik- und Stilübungen zu 13 Themenbereichen (z. B. Familie, Wohnung, ...) für englisch- und französischsprachige Migranten (mit Wortfeldern)	x	x	x		<a href="http://www.deutschonline.de">www.deutschonline.de</a> (Stand: 04.04.2017)
Ludolingua: Spiele im Fremdsprachenunterricht	Spielerischer Umgang mit der dt. Sprache (z. B. Memory)	x	x	x		<a href="http://www.ludolingua.de">www.ludolingua.de</a> (Stand: 04.04.2017)
Grüße aus Deutschland – Ein Podcast für Deutschlerner	Übungen zur Sprechkompetenz nach Themen sortiert (z.B. Familie, Essen, ...)	x	x	x		<a href="http://www.goethe.de/lrn/prj/gad/deindex.htm">www.goethe.de/lrn/prj/gad/deindex.htm</a> (Stand: 04.04.2017)
Kostenlos Deutsch üben	Vokabeltrainer-App, Lern-App „Stadt der Wörter“, Übungen und Lerntipps	x	x	x	Zusätzlich Übungen passend zu den Lehrwerken vorhanden, Anmeldung zur kostenlosen Nutzung erforderlich	<a href="http://www.goethe.de/ins/gb/de/spr/ueb.html">www.goethe.de/ins/gb/de/spr/ueb.html</a> (Stand: 04.04.2017)
Deutsch lernen mit Deutschakademie	Sprachkurs mit Einzelübungen nach Niveaus unterteilt	x	x	x	Sprachübungen als App verfügbar	<a href="http://www.deutschakademie.de">www.deutschakademie.de</a> (Stand: 04.04.2017)
Lorenz Derungs Deutsch als Fremdsprache	Übungen zur Lesekompetenz, Grammatik, Rechtschreibung und zur Wortschatzarbeit	x	z. T.		400 Arbeitsblätter mit Lösungen kostenpflichtig erwerbbar	<a href="http://www.deutschalsfremdsprache.ch">www.deutschalsfremdsprache.ch</a> (Stand: 04.04.2017)
Online-Übungen von Klett-Sprachen und Klett-Langenscheidt	Interaktive Übungen zum Wortschatz, zur Grammatik und zur Kommunikation	x	x	x	Passende Übungen zu den eingesetzten Lehrwerken	<a href="http://www.klett-sprachen.de/downloads/online-uebungen/c-866">www.klett-sprachen.de/downloads/online-uebungen/c-866</a> (Stand: 04.04.2017)
Online-Übungen des Schubert Verlags	Übungen zur Hör-, Sprech- und Schreibkompetenz	x	x	x	Passende Übungen zu den eingesetzten Lehrwerken	<a href="http://www.aufgaben.schubert-verlag.de/">www.aufgaben.schubert-verlag.de/</a> (Stand: 04.04.2017)

### 3 Sprachtests im Internet

Institut	Beschreibung	Sprachtest online abrufbar /ausfüllbar	Sprachtest als Druckversion verfügbar	Kosten	Link (Stand)
Cornelsen.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tests in englischer, türkischer und russischer Version verfügbar</li> <li>• Abschließende Einschätzung als pdf</li> <li>• Niveau A1, A2, B1 (auf Deutsch)</li> <li>• überprüft werden Hören, Lesen, Kommunikation</li> </ul>	x	x (pdf)	kostenlos	<a href="http://www.cornelsen.de/sprachtest/1.c.3488298.de">www.cornelsen.de/sprachtest/1.c.3488298.de</a> (Stand: 04.04.2017)
Sprachtest.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tests von telc entwickelt</li> <li>• getestet werden Lesen, Hören, Wortschatz</li> <li>• Dauer: 15 Minuten</li> <li>• abschließende Einstufung enthält Niveau mit Lernempfehlungen</li> <li>• Aufgaben mit Countdown</li> </ul>	x		kostenlos	<a href="http://www.sprachtest.de/einstufungstest-deutsch">www.sprachtest.de/einstufungstest-deutsch</a> (Stand: 04.04.2017)
Telc.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• placement-Test als Demo-version</li> <li>• 25 Lizenzen für Tester als ASP (Schule, Institution o. ä.) erhältlich</li> <li>• Einstufung von A1-C2</li> <li>• Testdauer: 45 Minuten</li> </ul>	x		20 Euro pro Test (Mindestabnahmemenge: 25 Lizenzen)	<a href="http://www.telc.net/placement">www.telc.net/placement</a> (Stand: 04.04.2017)

Goethe.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Test direkt durchführbar</li> <li>• grobe Einstufung ohne Zertifizierung direkt nach Durchführung erhältlich (Verweis auf weitere Einstufungstests)</li> </ul>	x		Zertifizierungstests ausschließlich an Goethe-Instituten durchführbar	<a href="http://www.goethe.de/de/spr/ku/psd.html">www.goethe.de/de/spr/ku/psd.html</a> (Stand: 04.04.2017)
Deutsch-perfekt.com	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einstufungstest direkt durchführbar</li> <li>• abschließende Einstufung enthält Niveau mit Lernempfehlungen</li> <li>• Testdauer ca. 15 Minuten</li> <li>• Test enthält überwiegend grammatikalische Anteile und Teile zur Überprüfung der Lesekompetenz bzw. des Wortschatzes</li> </ul>	x		kostenlos	<a href="http://www.deutsch-perfekt.com/deutscher/tests/einstufungstest">www.deutsch-perfekt.com/deutscher/tests/einstufungstest</a> (Stand: 04.04.2017)
Hueber.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einstufungsergebnis kann direkt an ein Sprachinstitut übermittelt werden</li> <li>• nach Abschluss des Tests erfolgt lediglich eine Grobeinschätzung der Leistung mit Bekanntgabe der Fehlerquote</li> <li>• zusätzliche Einstufung erhältlich durch Punktvergabe (A1-C2)</li> </ul>	x	x	kostenlos	<a href="http://www.hueber.de/einstufungstests/schritte1/">www.hueber.de/einstufungstests/schritte1/</a> (Stand: 04.04.2017)
Klett.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einstufung in Anlehnung an Lehrwerke in A1-C1</li> <li>• Lern- und Kursempfehlungen</li> <li>• zusätzlich Selbsteinschätzungstest erhältlich</li> </ul>	x	x	kostenlos	<a href="http://www.klett-sprachen.de/downloads/einstufungstests/einstufungstests-daf/c-638">www.klett-sprachen.de/downloads/einstufungstests/einstufungstests-daf/c-638</a> (Stand: 04.04.2017)

Deutsch als Fremdsprache.de	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einstufungsergebnis erfolgt in Grundstufe, Mittelklasse und Oberklasse</li> <li>• Anmeldung bei Sprachkursen möglich</li> </ul>	x		kostenlos	<a href="http://www.deutsch-als-fremdsprache.de/ctest/">www.deutsch-als-fremdsprache.de/ctest/</a> (Stand: 04.04.2017)
-----------------------------	--	---	--	-----------	---